

## ÍNDICE GENERAL

Prólogo.....	7
--------------	---

### CAPÍTULO I

#### INTRODUCCIÓN

*Plenario acusatorio y revisión inquisitiva. Reflexiones sobre  
la necesidad de preservar la imparcialidad del tribunal*

1. Punto de partida: definiendo los alcances .....	9
2. Tensiones en el sistema: el costo de la revisión.....	10
3. Las notas más salientes del nuevo recurso .....	13
4. Consideraciones conclusivas.....	14

### CAPÍTULO II

**EL CAMBIO DE MODELO IMPUGNATIVO DESDE LAS NORMAS UNIVERSALES  
SOBRE DERECHOS HUMANOS**

*Los medios de impugnación (en especial la casación): concepto.  
Funciones y características principales*

1. El debido proceso y su significado institucional.....	17
2. Función del recurso de casación en el debido proceso .....	18
3. Necesidad de ampliar la admisibilidad y la procedencia de la casación.....	21

4. Influencia de los pactos en el derecho interno y en la interpretación judicial.....	28
5. La situación en los códigos de más acentuada tendencia hacia el sistema acusatorio.....	35

### CAPÍTULO III

#### LOS MEDIOS DE IMPUGNACIÓN EN EL CÓDIGO PROCESAL PENAL DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

.....	41
1. Concepto y denominación.....	42
2. Justificación de las impugnaciones.....	44
3. Clasificación de los medios de impugnación.....	47
4. Medios ordinarios y extraordinarios.....	48
5. Caracteres y requisitos.....	49
6. Disposiciones generales.....	52
7. Colofón.....	75

### CAPÍTULO IV

#### LA IMPUGNACIÓN CASATORIA COMO GARANTÍA DEL DEBIDO PROCESO HASTA EL CASO "HERRERA ULLOA" DE LA CORTE INTERAMERICANA DE DERECHOS HUMANOS

1. El recurso de casación. Concepto.....	77
2. Finalidades.....	78
3. Antecedentes históricos.....	80
3.1. Antecedentes remotos: Roma. Distinción entre cuestiones de hecho y de derecho y según la gravedad de los vicios de derecho.....	81
3.2. El puente entre Roma y Francia. La "querela nullitatis" como medio de impugnación.....	82
3.3. Antecedentes inmediatos: Francia. La Casación como instrumento del rey.....	83
3.4. La casación luego de la Revolución Francesa.....	84
3.5. La incorrecta aplicación del derecho como condición de procedencia.....	85
3.6. Orígenes y fundamento constitucional del recurso de casación en el derecho argentino. Recepción por el Código Procesal Penal de la Provincia de Córdoba de 1939.....	86

4. Fundamentos constitucionales: igualdad ante la ley y seguridad jurídica.....	87
5. Fallos del Tribunal Superior de Justicia de Córdoba.....	90
6. Recepción del recurso de casación por el CPPN. Función asignada al recurso de casación como instrumento de control y legitimación en el debido proceso según la Constitución de 1994. Interpretación de los tribunales.....	92
7. El Código Procesal Penal de la Nación (ley 23984) y la incorporación del recurso de casación.....	94
8. La reforma constitucional de 1994 y la jerarquía constitucional de la garantía del doble conforme.....	95
9. El caso "Girolidi": un paso adelante.....	96
10. Límites objetivos al recurso del Ministerio Público Fiscal y de la querela.....	97
11. Constitucionalidad del recurso de los acusadores contra la sentencia.....	97
12. Constitucionalidad de los límites al recurso de casación del fiscal. Distinción con el caso de la querela.....	99

### CAPÍTULO V

#### LA CASACIÓN COMO INSTRUMENTO DE LEGITIMACIÓN Y CONTROL DESPUÉS DE "HERRERA ULLOA"

1. Luego de "Girolidi", ¿quedaba el problema de la amplitud del recurso?....	105
2. Interpretación de los tribunales de la procedencia del recurso de casación.....	107
3. Criterios de la Corte Suprema de Justicia de la Nación y de los máximos tribunales provinciales.....	107
3.1. Provincia de Buenos Aires.....	108
3.2. Provincia del Chaco.....	109
3.3. Provincia del Chubut.....	110
3.4. Provincia de Córdoba.....	110
3.5. Provincia de Entre Ríos.....	110
3.6. Provincia de Mendoza.....	112
3.7. Provincia del Neuquén.....	112
3.8. Provincia de Río Negro.....	113
3.9. Provincia de Santiago del Estero.....	113
3.10. Provincia del Tucumán.....	114
4. Criterios de la Cámara Nacional de Casación Penal. Generalidades.....	115
5. La difícil distinción entre cuestiones de hecho y de derecho.....	116

6. Algunas cuestiones consideradas de hecho y prueba. El dolo y el “ <i>in dubio pro reo</i> ” como casos relevantes .....	117
6.1. Procedencia del recurso para ambos supuestos.....	121
6.2. Sobre los llamados vicios “ <i>in iudicando</i> ”. Alcances del concepto de derecho sustantivo .....	121
6.3. Inobservancia o errónea aplicación del derecho sustantivo.....	122
6.4. Respeto de los hechos expuestos en la sentencia .....	123
6.5. Sobre los llamados vicios “ <i>in procedendo</i> ”. Exigencia de que la norma procesal no observada se encuentre sancionada con pena de inadmisibilidad, caducidad o nulidad.....	124
6.6. El típico caso de la arbitrariedad .....	126
7. Referencia a otros precedentes casatorios .....	126
8. Breve referencia al Código Procesal Penal de la Provincia de Chubut .....	127
9. El nuevo criterio de la casación.....	130
9.1. Opinión del Comité de Derechos Humanos de la ONU. El fallo “Herrera Ulloa” (CIDH) y su recepción en “López” (CNCP) y “Albizatti” (STJER). El fallo “Casal”. Importancia para la Argentina. El dictamen del Comité de Derechos Humanos de la ONU .....	130
9.2. Insuficiencia del recurso de casación del CPPN para garantizar el derecho al recurso. Importancia de “Cesario Gómez Vázquez” y “Herrera Ulloa” .....	131
9.3. Posibles objeciones a la admisión de un medio de impugnación que permita una revisión integral. Refutación .....	133
10. Los proyectos de códigos procesales del Instituto de Estudios Comparados en Ciencias Penales para Neuquén, Entre Ríos, Corrientes y la Nación.....	136
11. Síntesis proyectiva de la impugnación casatoria .....	139

## CAPÍTULO VI

### LA GARANTÍA DE LA DOBLE INSTANCIA EN LA DETERMINACIÓN DE LA PENA

.....	145
1. La garantía de la doble instancia. Desarrollo.....	150
2. La pena: su relación con el derecho al recurso.....	155
3. Algunas manifestaciones acerca de la inviabilidad del recurso sobre la determinación de la pena .....	155
3.1. La discrecionalidad judicial.....	156

3.2. El ingreso a casación por la vía de la falta de fundamentación.....	163
3.3. Juicio de reenvío .....	166
4. Aproximación a una decisión fundada .....	170
4.1. El requisito de la sentencia fundada como premisa del adecuado control casatorio .....	170
4.2. Algunas confusiones técnicas. El proceso de determinación de la pena y su control .....	174
4.3. La cesura del juicio.....	176
5. Conclusiones.....	179

## CAPÍTULO VII

### ASPECTOS PRINCIPALES DE LOS CASOS “HERRERA ULLOA”, “LÓPEZ”, “ALBIZATTI”, “CASAL”, “MARTÍNEZ ARECO” Y “SALTO”

1. El caso “Herrera Ulloa vs. Costa Rica” .....	185
2. El caso “López” .....	190
3. El caso “Albizatti” .....	191
4. El caso “Casal” .....	192
5. El caso “Martínez Areco” .....	194
6. El caso “Salto”. Del orden federal al provincial .....	194

## CAPÍTULO VIII

### MANTIENE ACTUALIDAD EL FALLO “CASAL”. SUS PROYECCIONES

.....	197
-------	-----

## CAPÍTULO IX

### PROYECCIONES DE LA IMPUGNACIÓN CASATORIA EN LA PROVINCIA DE NEUQUÉN

1. Planteo inicial.....	203
2. El cambio de modelos.....	204
3. La evolución del recurso de casación en el orden nacional.....	206
4. Impacto en la gestión del recurso de casación .....	206

5. El principio de juez imparcial como un elemento necesario a tomar en consideración para la creación de tribunales especializados en materia casatoria .....	208
6. La postura procesal de la provincia de Neuquén frente al recurso de casación .....	211
7. Trámite del recurso .....	214
8. Crítica a la metodología casatoria en la provincia de Neuquén.....	215
8.1. La casación se resuelve por un acto que no es una sentencia, ni cumple los requisitos de la misma conforme el ordenamiento procesal.....	217
8.2. El tratamiento dado violenta las garantías de debido proceso y de revisión integral de la sentencia .....	221
9. Propuesta.....	222
10. Conclusión.....	226

## CAPÍTULO X

### LA CONGRUENCIA FÁCTICA Y JURÍDICA. SU NUEVO TRATAMIENTO EN LA CASACIÓN

.....	229
1. Los alcances de la acusación en la jurisprudencia argentina de fines del siglo XX .....	239
2. Conclusiones.....	246
3. Apéndice jurisprudencial .....	247
3.1. Congruencia .....	248
3.2. Principio de congruencia. Defensa en juicio. Hechos por los cuales acusa la Fiscalía .....	288
3.3. Principio de congruencia. Declaración indagatoria Imposición de los hechos atribuidos.....	341
3.4. Principio de congruencia. Acusación. Fiscal. Acusaciones alternativas .....	347

## CAPÍTULO XI

### ASPECTOS DEL DOBLE CONFORME EN LATINOAMÉRICA

1. Introducción.....	349
1.1. La impugnación.....	353

1.2. Cometido o razón de la impugnación .....	355
1.3. El cambio de modelo al amparo de la normatividad supra-estatal sobre los derechos humanos.....	359
2. La casación como el recurso de los recursos o máxima revaloración del objeto .....	362
2.1. Antecedentes históricos.....	362
2.2. El carácter instrumental o de confirmación de certezas de la casación .....	363
2.3. Proyección actual o estado de la cuestión .....	365
3. Análisis de las cuestiones de hecho.....	367
3.1. Los hechos .....	367
3.2. Realización .....	368
3.3. Memoria.....	369
3.4. La demostración y sus medios .....	371
3.5. Crítica a la demostración y a la significación de los hechos.....	372
4. El fallo y la impugnación.....	378
4.1. La fundamentación del fallo o ejercicio de la sana crítica .....	378
4.2. Límites reales y jurídicos de la impugnación.....	381
4.3. Sobre la jurisprudencia ecuatoriana .....	384
4.4. Jurisprudencia de España y Argentina.....	386
5. Conclusiones.....	391

## CAPÍTULO XII

### PROPUESTA NORMATIVA Y REGLAS MÍNIMAS DE IMPLEMENTACIÓN

.....	395
1. Propuesta de reforma legislativa.....	397
2. Algunas reflexiones sobre la propuesta de reglas mínimas acerca de la impugnación casatoria.....	398

## CAPÍTULO XIII

### EPÍLOGO

.....	403
-------	-----

**CAPÍTULO XIV**

**APÉNDICE JURISPRUDENCIAL**

1. "Herrera Ulloa" .....	407
2. "López" .....	504
3. "Albizatti" .....	507
4. "Casal" .....	520
5. "Martínez Areco" .....	562
7. "Salto" .....	580
8. Sumarios seleccionados .....	584
8.1. Nacionales.....	584
8.2. Provinciales.....	585

**BIBLIOGRAFÍA**

.....	603
-------	-----

**ÍNDICE GENERAL**

.....	615
-------	-----